



code	inside diameter		outside diameter		working pressure		burst pressure		weight nominal		length max	
	mm	inch	mm	inch	bar	psi	bar	psi	kg/m	lbs/ft	m	ft
1450719	6	1/4	16	0,63	10	150	50	750	0,23	0,16	60	200
1438212	8	5/16	18	0,71	10	150	50	750	0,27	0,18	60	200
1438441	10	25/64	22	0,87	10	150	50	750	0,41	0,28	60	200
1432826	12	15/32	24	0,95	10	150	50	750	0,46	0,31	60	200
1449869	13	1/2	26	1,02	10	150	50	750	0,51	0,34	60	200
1414844	15	19/32	27	1,06	10	150	50	750	0,54	0,36	60	200
1438581	16	5/8	29	1,14	10	150	50	750	0,59	0,40	60	200
1436066	19	3/4	33	1,30	10	150	50	750	0,76	0,51	60	200
1432419	20	25/32	34	1,34	10	150	50	750	0,79	0,53	60	200
1432427	22	7/8	37	1,46	10	150	50	750	0,94	0,63	60	200
1449451	25	1	39,5	1,56	10	150	50	750	0,97	0,65	60	200
1437127	28	1/7-64	47	1,85	10	150	50	750	1,54	1,04	60	200
1480308	32	1-1/4	49	1,93	10	150	30	450	1,44	0,97	60	200
1499556	38	1-1/2	57	2,25	10	150	30	450	1,95	1,31	60	200



IT

## IT Tubo per aria compressa

**Norme:** NF F11-380:2017/CAT.2. EN 45545-2:15 HL3 R22 e R23; BS 6853 Cat. la Int. Cat. la Ext.

**Applicazione:** tubo cord progettato per veicolare aria compressa nei sistemi dei vagoni ferroviari e delle locomotive, realizzato in accordo alla norma NF F11-380:2017/CAT.2. Resistente al fuoco, con bassa tossicità ed emissione fumi. Halogen free.

**Temperatura:** da -30° a +70°C.

### Costruzione

**Sottostrato:** nero, liscio, in gomma sintetica.

**Rinforzo:** tessuti sintetici ad alta resistenza.

**Copertura:** nera, liscia (ad impressione tela) in gomma sintetica, resistente agli agenti atmosferici, all'ozono, agli oli ed al fuoco.

**Marcatura:** transfer di colore bianco "IVG-trimestre e anno di produzione-D.I.-NF F 11-380 CAT 2-n° lotto"

**Disponibili a richiesta:** 1.Diametri diversi.

EN

## EN Compressed air hose

**Standards:** NF F11-380:2017/CAT.2. EN 45545-2:15 HL3 R22 and R23; BS 6853 Cat. la Int. Cat. la Ext.

**Application:** softwall hose designed to convey compressed air in rail carriages and locomotive systems according to the standard NF F11-380:2017/CAT.2. Fire resistant, with low toxicity and smoke emission. Halogen free.

**Temperature:** from -30°C (-22°F) to +70°C (+158°F).

### Construction

**Tube:** black, smooth, synthetic rubber.

**Reinforcement:** high strength synthetic cord.

**Cover:** black, smooth (wrapped finish), synthetic rubber, weathering, ozone, oil and fire resistant.

**Branding:** continuous white band "IVG/quarter and year of production - I.D. - NF F 11 - 380 CAT 2 - batch n°".

**Also available upon request:** 1.Different diameters.

FR

## FR Tuyau pour air comprimé

**Normes:** NF F11-380:2017/CAT.2. EN 45545-2:15 HL3 R22 et R23; BS 6853 Cat. la Int. Cat. la Ext.

**Applications:** tuyau conçu pour véhiculer de l'air comprimé dans les systèmes des wagons ferroviaires et locomotives, réalisé selon la norme NF F11-380:2017/CAT.2. Résistant au feu, à faible toxicité et émission de fumée. Sans halogène.

**Gamme de températures:** de -30°C à +70°C.

### Construction

**Tube:** caoutchouc synthétique noir lisse.

**Armature:** nappes synthétiques très résistantes.

**Revêtement:** caoutchouc synthétique noir lisse (aspect bandelé) résistant aux agents atmosphériques, à l'ozone, aux traces d'huiles et au feu.

**Marquage:** bande transfert de couleur blanche "IVG trimestre et année de fabrication - D.I. - NF F 11-380 CAT 2 n de lot".

**Disponibles sur demande:** 1.Autres diamètres.

DE

## DE Pressluftschlauch

**Normen:** NF F11-380:2017/KAT.2. EN 45545-2:15 HL3 R22 und R23; BS 6853 Cat. la Int. Cat. la Ext.

**Verwendung:** Pressluftschlauch in Eisenbahnluftsystemen, nach NF F11-380:2017/KAT.2. Flammbeständig, mit niedriger Rauchgiftigkeit und Rauchemission. Halogen frei.

**Temperaturbereich:** -30°C bis +70°C.

### Aufbau

**Seele:** synthetischer Gummi, schwarz, glatt.

**Einlagen:** hochzähes synthetisches Cordgewebe.

**Decke:** synthetischer Gummi, schwarz, glatt (stoffgemustert), beständig gegen Witterungseinflüsse, Ozon, Ölsuren und Feuer.

**Kennzeichnung:** Transferstreifen weiß "IVG - Herstellungsquartal und -jahr - ID - NF F 11-380 CAT 2 - Satznummer".

**Außerdem lieferbar auf Anfrage:** 1.Andere Abmessungen.